

# ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

## FEDERAL NEGARIT GAZETA

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አሥራ ስምንተኛ ዓመት ባለፈው  
አዲስ አበባ የካቲት 02 ባለ 20.4 ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ  
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

18<sup>th</sup> Year No. 20  
ADDIS ABABA 20<sup>th</sup> February, 2012

የኢጋድ የወንጀል ጉዳዮች የጋራ የፍትህ ትብብር  
ኮንቬንሽን ማጽደቅ አዋጅ ..... ገጽ 6311

**CONTENTS**  
**Proclamation No.732/2012**  
IGAD Convention on Mutual Legal Assistance in  
Criminal Matters Ratification Proclamation. ....  
Page 6311

**አዋጅ ቁጥር 7) " 2/20.4**  
**የበይነ መንግሥታዊ የልማት ባለሥልጣን (ኢጋድ)  
የወንጀል ጉዳዮች የጋራ የፍትህ ትብብር  
ኮንቬንሽንን ለማጽደቅ የወጣ አዋጅ**

የኢጋድ የሚኒስትሮች ምክር ቤት እ.ኤ.አ  
ከዲሴምበር 7 እስከ 8 ቀን 20.9 በጅቡቲ ባካሄደው 33ኛ  
መደበኛ ስብሰባው የኢጋድ የወንጀል ጉዳዮች የጋራ  
የፍትህ ትብብር ኮንቬንሽንን የተቀበለው በመሆኑ፤

ይህንኑ ኮንቬንሽን የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ  
ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት  
ጥር " ቀን 20.4 ዓ.ም ባካሄደው ስብሰባ ያፀደቀው  
በመሆኑ፤

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ  
ሕገ መንግሥት አንቀጽ 5 ንዑስ አንቀጽ (1) እና (02)  
መሠረት የሚከተለው ታውጧል፡፡

**1. አጭር ርዕስ**

ይህ አዋጅ "የኢጋድ የወንጀል ጉዳዮች የጋራ  
የፍትህ ትብብር ኮንቬንሽን ማጽደቅ አዋጅ  
ቁጥር 7) " 2/20.4" ተብሎ ሲጠቀስ ይችላል፡፡

**PROCLAMATION No. 732/ 2012.**

**A PROCLAMATION TO RATIFY THE INTER  
GOVERNMENTAL AUTHORITY ON DEVELOP -  
MENT (IGAD) CONVENTION ON MUTUAL  
LEGAL ASSISTANCE IN CRIMINAL MATTERS**

WHEREAS, the IGAD Council of Ministers  
has adopted the IGAD Convention on Mutual Legal  
Assistance in Criminal Matters at its 33<sup>rd</sup> Ordinary  
Session held in Djibouti from the 7<sup>th</sup> to the 8<sup>th</sup> day of  
December 2009;

WHEREAS, the House of Peoples’  
Representatives of the Federal Democratic Republic  
of Ethiopia has ratified said Convention at its session  
held on the 8<sup>th</sup> day of February,2012;

NOW, THEREFORE, in accordance with  
sub-article (1) and (12) of Article 55 of the  
Constitution of the Federal Democratic Republic of  
Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:

**Short Title**

This Proclamation may be cited as the "IGAD  
Convention on Mutual Legal Assistance in  
Criminal Matters Ratification Proclamation No.  
732/2012."

**2. የኮንቨንሽኑ መጽደቅ**

የኢጋድ የሚኒስትሮች ምክር ቤት እ.ኤ.አ ከዲሴምበር 7 እስከ 8 ቀን 2ሺ9 በጅቡቲ ባካሄደው " 3ኛ መደበኛ ስብሰባ የተቀበለው የኢጋድ የወንጀል ጉዳዮች የጋራ የፍትህ ትብብር ኮንቨንሽን በዚህ አዋጅ ጸድቋል።

**3. የፍትህ ሚኒስቴር ሥልጣን**

የፍትህ ሚኒስቴር በኮንቨንሽኑ አንቀጽ 2 የተመለከተው ማዕከላዊ ባለሥልጣን ሆኖ ተሰይሞ ኮንቨንሽኑ በሥራ ላይ እንዲውል ለማድረግ አስፈላጊው ሥልጣን ሁሉ በዚህ አዋጅ ተሰጥቶታል።

**4. አዋጁ የሚጸናበት ጊዜ**

ይህ አዋጅ በፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የጸና ይሆናል።

**አዲስ አበባ የካቲት 02 ቀን 2ሺ4 ዓ.ም**

**GR¥ wLdgp×RgjS**

**yxpT×eÄ ØÁ%§êĀġäK%spÄêĀ**

**¶pBI ¶K PÊzġANT**

**Ratification of the Convention**

The IGAD Convention on Mutual Legal Assistance in Criminal Matters adopted by the IGAD Council of Ministers at its 33<sup>rd</sup> Ordinary Session held in Djibouti from the 7<sup>th</sup> to the 8<sup>th</sup> day of December, 2009 is hereby ratified.

**Power of the Ministry of Justice**

The Ministry of Justice is hereby designated as the Central Authority referred to in Article 2 of the Convention and empowered to undertake all acts necessary for the implementation of the Convention.

**Effective Date**

This Proclamation shall come into force on the date of its publication in the Federal Negarit Gazeta.

Done at Addis Ababa, this 20<sup>th</sup> day of February, 2012.

**GIRMA WOLDEGIORGIS**

**PRESIDENT OF THE FEDERAL  
DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA**